

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ “ЛЬВІВСЬКА ПОЛІТЕХНІКА”
ІНСТИТУТ КОМП’ЮТЕРНИХ НАУК ТА ІНФОРМАЦІЙНИХ ТЕХНОЛОГІЙ
КАФЕДРА ПРИКЛАДНОЇ ЛІНГВІСТИКИ

ЛЮДИНА. КОМП’ЮТЕР. КОМУНІКАЦІЯ.

ПРОГРАМА

IV Міжнародної наукової конференції

Львів

25-27 вересня 2019 року

ГРАФІК ПРОВЕДЕННЯ КОНФЕРЕНЦІЇ

Середа, 25 вересня 2019 р.

- 8.30 – 10.00 Реєстрація учасників (101 кімната, SoftServe HQ, вул. Садова, 2д)
8.30 – 10.00 Кава (Центральний хол SoftServe HQ, вул. Садова, 2д)
10.00 – 12.30 Урочисте відкриття конференції. Перше пленарне засідання (101 кімната, SoftServe HQ, вул. Садова, 2д)
12.30 – 13.00 Експерсія в SoftServe HQ
12.10 – 13.45 Зустріч зі студентами представника компанії SoftServe (ауд. 210 корп. IV – вул. Митрополита Андрея, 5)
13.00 – 14.30 Перерва на обід
14.30 – 17.00 Друге пленарне засідання (ауд. 210, корп. IV – вул. Митрополита Андрея, 5)
17.30 Дружня вечеря

Четвер, 26 вересня 2019 р.

- 10.00 – 13.00 Робота секцій
13.00 – 14.30 Перерва на обід
14.30 – 18.00 Робота секцій

П'ятниця, 27 вересня 2019 р.

- 09.30 – 10.00 Завершальне пленарне засідання. Підведення підсумків конференції (ауд. 117 корп. IV – вул. Митрополита Андрея, 5)
10.00 – 15.00 Культурна програма

РЕГЛАМЕНТ

Доповідь на пленарному засіданні – 20 хв.

Доповідь на засіданні секції – 15 хв.

Участь в обговоренні – 10 хв.

РОБОЧІ МОВИ КОНФЕРЕНЦІЇ

Українська, польська, чеська, білоруська, англійська, німецька.

ОРГАНІЗАЦІЙНИЙ КОМІТЕТ КОНФЕРЕНЦІЇ

Голова оргкомітету: <i>Левченко О. П.</i>	д. філол. н., професор, завідувач кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
Заступник голови оргкомітету: <i>Таран О. С.</i>	к. філол. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
Члени оргкомітету: <i>Дружб'як С. В.</i>	к. філол. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Карп М. А.</i>	к. філол. н., доцент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Карамішева І. Д.</i>	к. філол. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Ділай М. П.</i>	к. філол. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Шийка Ю. І.</i>	к. пед. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Кульчицький І. М.</i>	к. т. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Гриців Н. М.</i>	к. філол. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Веретеннікова Н. В.</i>	к. н. із соціальних комунікацій, асистент кафедри інформаційних систем та мереж Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Альбота С. М.</i>	к. філол. н., заступник декана магістратури з міжнародних навчально-наукових проєктів Інституту комп'ютерних наук та інформаційних технологій НУ “Львівська політехніка”, асистент кафедри прикладної лінгвістики
<i>Назарчук Р. З.</i>	старший викладач кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Гайдук М. С.</i>	асистент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Сабан О. В.</i>	асистент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Флис О. А.</i>	асистент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Лісна Т. М.</i>	асистент кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Гнідець В. М.</i>	провідний спеціаліст кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”

ПРОГРАМОВИЙ КОМІТЕТ КОНФЕРЕНЦІЇ

Голова програмового комітету:

Медиковський М. О. д. т. н., професор, директор Інституту комп'ютерних наук та інформаційних технологій Національного університету "Львівська політехніка"

Заступник голови програмового комітету:

Левченко О. П. д. філол. н., професор, завідувач кафедри прикладної лінгвістики Національного університету "Львівська політехніка"

Члени програмового комітету:

Архангельська А. М. д. філол. н., професор, професор кафедри славістики філософського факультету Університету імені Ф. Палацького в м. Оломоуць (Чеська Республіка)

Бехта І. А. д. філол. н., професор, професор кафедри прикладної лінгвістики Національного університету "Львівська політехніка"

Голубовська І. О. д. філол. н., професор, завідувач кафедри загального мовознавства, класичної філології та неоелліністики Інституту філології Київського національного університету імені Тараса Шевченка

Дарчук Н. П. д. філол. н., професор, професор кафедри української мови та прикладної лінгвістики Інституту філології Київського національного університету імені Тараса Шевченка

Жуйкова М. В. д. філол. н., професор, професор кафедри української мови Східноєвропейського національного університету імені Лесі Українки

Загнітко А. П. д. філол. н., професор, член-кореспондент НАН України, головний науковий співробітник Українського мовно-інформаційного фонду НАН України; завідувач кафедри загального та прикладного мовознавства і слов'янської філології Донецького національного університету імені Василя Стуса (м. Вінниця)

Литвин В.В. д. т. н., професор, завідувач кафедри інформаційних систем та мереж Інституту комп'ютерних наук та інформаційних технологій Національного університету "Львівська політехніка"

Лобур М. В. д. т. н., професор, завідувач кафедри систем автоматизованого проектування Інституту комп'ютерних наук та інформаційних технологій Національного університету "Львівська політехніка"

Лучик А. А. д. філол. н., професор, професор кафедри загального і слов'янського мовознавства Національного університету "Києво-Могилянська академія"

Тищенко О. В. д. філол. н., професор, завідувач кафедри іноземних мов та перекладознавства Львівського державного університету безпеки життєдіяльності; професор кафедри прикладної лінгвістики

Національного університету “Львівська політехніка”

<i>Ткаченко Р. О.</i>	д.т.н., проф., завідувач кафедри інформаційних технологій видавничої справи Інституту комп’ютерних наук та інформаційних технологій Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Торчинський М. М.</i>	д. філол. н., професор, завідувач кафедри української філології Хмельницького національного університету
<i>Федасюк Д. В.</i>	д. т. н., професор, проректор з науково-педагогічної роботи Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Цмоць І. Г.</i>	д.т.н., проф., завідувач. кафедри автоматизованих систем управління Інституту комп’ютерних наук та інформаційних технологій Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Шаронова Н.В.</i>	д.т.н., професор, завідувач кафедри інтелектуальних комп’ютерних систем Національного технічного університету “Харківський політехнічний інститут”
<i>Шаховська Н.Б.</i>	д. т. н., професор, завідувач кафедри систем штучного інтелекту Інституту комп’ютерних наук та інформаційних технологій Національного університету “Львівська політехніка”
<i>Шеллер-Больц Д.</i>	доктор філософії, доцент Віденського університету (Австрія)
<i>Широков В. А.</i>	д. т. н., професор, академік НАН України, директор Українського мовно-інформаційного фонду НАН України
<i>Шутковський Т.</i>	доктор габ., ад’юнкт відділу трансляторики і конфронтативної лінгвістики Інституту слов’янської філології Щецинського університету (Республіка Польща)
<i>Яковина В.С.</i>	д.т.н., проф., завідувач кафедри програмного забезпечення Інституту комп’ютерних наук та інформаційних технологій Національного університету “Львівська політехніка”

НАШІ ПАРТНЕРИ:

- кафедра української філології Хмельницького національного університету (м. Хмельницький)
- SoftServe – провідна ІТ-компанія України

СЕРЕДА, 25 ВЕРЕСНЯ

- 8.30 – 10.00 *Реєстрація учасників (101 кімната, SoftServe HQ, вул. Садова, 2д)
Кава (Центральний хол SoftServe HQ, вул. Садова, 2д)*
- 10.00 – 12.30 *Урочисте відкриття конференції. Перше пленарне засідання (101 кімната, SoftServe HQ, вул. Садова, 2д)*

УРОЧИСТЕ ВІДКРИТТЯ КОНФЕРЕНЦІЇ, ПРИВІТАННЯ УЧАСНИКІВ КОНФЕРЕНЦІЇ:

Микола МЕДИКОВСЬКИЙ, д. т. н., професор, директор Інституту комп'ютерних наук та інформаційних технологій Національного університету "Львівська політехніка"
Представник SoftServe HQ

ПЕРШЕ ПЛЕНАРНЕ ЗАСІДАННЯ

(101 кімната, SoftServe HQ, вул. Садова, 2д)

Володимир ШИРОКОВ, д. т. н., академік НАН України, керівник Українського мовно-інформаційного фонду НАН України

НАЦІОНАЛЬНІ МОВИ В ЕВОЛЮЦІЇ ІНФОРМАЦІЙНО-КОМУНІКАЦІЙНОГО СВІТУ

Анатолій ЗАГНІТКО, д. філол. н., професор, член-кореспондент НАН України, завідувач кафедри загального та прикладного мовознавства і слов'янської філології Донецького національного університету імені В. Стуса (м. Вінниця), головний науковий співробітник Українського мовно-інформаційного фонду НАН України

КАТЕГОРІЙНО-ПАРАДИГМАЛЬНІ ВИМІРИ ФЛЕКСІЙНОСТІ: КОРПУСНЕ МОДЕЛЮВАННЯ

Наталія ДАРЧУК, д. філол. н., професор, професор кафедри української мови та прикладної лінгвістики Інституту філології Київського національного університету імені Тараса Шевченка

ДЕРЕВО ЗАЛЕЖНОСТЕЙ (ДЗ): РОЛЬ І МІСЦЕ В СИНТАКСИСІ

Алла ЛУЧИК, д. філол. н., професор, професор кафедри загального і слов'янського мовознавства Національного університету «Києво-Могилянська академія»; **Ірина ОСТАПОВА**, к. т. н., старший науковий співробітник Українського мовно-інформаційного фонду НАН України

СЕМАНТИЧНИЙ СЛОВНИК ЯК ДЖЕРЕЛЬНА БАЗА ДЛЯ КОГНІТИВНИХ ПОШУКІВ

Марія ШВЕДОВА, к. філол. н., науковий співробітник Університету ім. Фрідріха Шиллера, м. Єна, Німеччина

ГЕНЕРАЛЬНИЙ РЕГІОНАЛЬНО АНОТОВАНИЙ КОРПУС УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ (ГРАК) ЯК ІНСТРУМЕНТ ДОСЛІДЖЕННЯ ЛЕКСИКО-ГРАМАТИЧНОЇ ВАРІАТИВНОСТІ

Василь СТАРКО, к. філол. н., доцент, доцент кафедри філології Українського католицького університету

ВІЛЬНОДОСТУПНІ ЗАСОБИ МОРФОЛОГІЧНОГО АНАЛІЗУ УКРАЇНСЬКИХ ТЕКСТІВ

Тетяна ГРЯЗНУХІНА, к. філол. н., снс, старший науковий співробітник Українського мовно-інформаційного фонду НАН України; **Тетяна ЛЮБЧЕНКО**, к. т. н., старший науковий

співробітник Українського мовно-інформаційного фонду НАН України; **Ірина ОЛЕКСАНДРУК**, аспірантка Інституту мовознавства ім. О. О. Потебні НАН України

ФЕНОМЕНОЛОГІЧНИЙ ПІДХІД ДО ВИВЧЕННЯ СЕМАНТИКИ ВІДНОСНИХ ПРИКМЕТНИКІВ ТА СПОСОБУ ПРЕДСТАВЛЕННЯ ЇЇ В ЕЛЕКТРОННОМУ ТЛУМАЧНОМУ СЛОВНИКУ

12.30 – 13.00 — Експерсія в SoftServe HQ

13.00 – 14.30 — Перерва на обід

ДРУГЕ ПЛЕНАРНЕ ЗАСІДАННЯ

(210 ауд. 4 корпусу НУ ЛП — вул. Митрополита Андрія, 5)

Маргарита ЖУЙКОВА, д. філол. н., професор, професор кафедри української мови Східноєвропейського національного університету імені Лесі Українки

МАТРИЦЯ МЕРЕЖІ FACEBOOK ЯК ОСНОВА МЕТАФОРИЧНОГО МОДЕЛЮВАННЯ

Ірина ГОЛУБОВСЬКА, д. філол. н., завідувач кафедри загального мовознавства, класичної філології та неоелліністики Київського національного університету імені Тараса Шевченка

НАЦІОНАЛЬНІ ЦІННОСТІ У ДЗЕРКАЛІ ІНАВГУРАЦІЙНИХ ПРОМОВ ПРЕЗИДЕНТІВ СВІТУ

Наталія КОНДРАТЕНКО, д. філол. н., професор, завідувач кафедри прикладної лінгвістики Одеського національного університету імені І.І. Мечникова

ДЕБАТИ ЯК МОВЛЕННЄВИЙ ЖАНР УКРАЇНСЬКОГО ПОЛІТИЧНОГО ДИСКУРСУ

Вікторія ЖУКОВСЬКА, к. філол. н., доцент, завідувач кафедри міжкультурної комунікації та прикладної лінгвістики Житомирського державного університету імені Івана Франка

МЕТОД КОЛОСТРУКЦІЙНОГО АНАЛІЗУ: СУТНІСТЬ ТА ЗАСТОСУВАННЯ

Dennis SCHELLER-BOLTZ, доктор філософії, доцент Інституту слов'янських мов Віденського економічного університету (Австрія)

FEMININE VERB AGREEMENT IN RUSSIAN INTERROGATIVE SENTENCES WITH KTO

Алла АРХАНГЕЛЬСЬКА, д. філол. н., професор, професор кафедри славістики Університету імені Ф. Палацького в Оломоуці (Чеська Республіка)

ДО ПИТАННЯ ДО ОНОМАСІОЛОГІЧНИЙ СТАТУС СЛОВТВІРНИХ ФЕМІНАТИВІВ: МОДИФІКАЦІЯ ЧИ МУТАЦІЯ?

Іван БЕХТА, д. філол. н., професор, професор кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”

КОНЦЕПТУАЛІЗАЦІЯ, КАТЕГОРИЗАЦІЯ Й ІНТЕРПРЕТАЦІЯ ХУДОЖНЬОГО ТЕКСТОПРОСТОРУ: ЗНОВУ ПРО ПІДХОДИ ДО ДОСЛІДЖЕННЯ КОГНІТИВНОЇ СЕМАНТИКИ

Олена ЛЕВЧЕНКО, д. філол. н., професор, завідувач кафедри прикладної лінгвістики НУ «Львівська політехніка»; **Олег ТИЩЕНКО**, д. філол. н., професор, завідувач кафедри іноземних мов та перекладознавства Львівського державного університету безпеки життєдіяльності; професор кафедри прикладної лінгвістики Національного університету “Львівська політехніка”

ЗАЗДРИСТЬ ЯК МОВНОПСИХОЛОГІЧНИЙ І СЕМІОТИЧНИЙ ФЕНОМЕН (ЗА РЕЗУЛЬТАТАМИ АСОЦІАТИВНОГО ЕКСПЕРИМЕНТУ)

17.30 — дружня вечеря

ЧЕТВЕР, 26 ВЕРЕСНЯ

10.00 – 13.00, 14.30 – 18.00

РОБОТА СЕКЦІЙ

13.00 – 14.30 — перерва на обід

СЕКЦІЯ 1. МАТЕМАТИЧНІ МЕТОДИ В МОДЕЛЮВАННІ ЛІНГВАЛЬНИХ ЯВИЩ. КОМП'ЮТЕРНА Й СТАТИСТИЧНА ЛІНГВІСТИКА. ЛІНГВОЕКСПЕРТИЗА (117 ауд. 4 корпусу)

Керівники секції: *Наталія Дарчук*, д. філол. н., професор, професор кафедри української мови та прикладної лінгвістики, Київський національний університет імені Тараса Шевченка; *Тетяна Любченко*, к. т. н., старший науковий співробітник, Український мовно-інформаційний фонд НАНУ

Секретар секції: *Тетяна Брига*, старший викладач кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Львівська політехніка»

1. **Natalia Kotsyba** (Warsaw), **Bohdan Moskalevskyi** (Kyiv), USING TRANSITIVITY INFORMATION FOR MORPHOLOGICAL AND SYNTACTIC DISAMBIGUATION OF PRONOUNS IN UKRAINIAN
2. **Дорожинська Альона** (Київ), ПАРСИНГ ТЕКСТУ ТЕРМІНОЛОГІЧНОГО СЛОВНИКА
3. **Таран Оксана, Драгушак Ігор** (Львів), РОЗРОБКА «EDUCATION WEB SCRAPER» У ВИЗНАЧЕННІ ЧАСТОТНИХ ПОКАЗНИКІВ ЛЕКСИКИ МЕРЕЖЕВОГО МОВЛЕННЯ СОЦІАЛЬНОЇ ГРУПИ
4. **Каліщук Діана** (Луцьк), ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТЕХТANZ ДЛЯ ВИОКРЕМЛЕННЯ ПАРАМЕТРІВ КОНЦЕПТУАЛЬНИХ СТИЛІВ
5. **Журавель Мар'яна, Лаврів Юрій** (Львів), РЕЛЯЦІЙНА БАЗА ДАНИХ ДЛЯ ДОСЛІДЖЕННЯ ІНТЕРТЕКСТУАЛЬНОСТІ (НА МАТЕРІАЛІ УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ)
6. **Торчинський Михайло** (Хмельницький), КІЛЬКІСНА ХАРАКТЕРИСТИКА ВЛАСНИХ НАЗВ ОБ'ЄКТІВ ЖИВОЇ ПРИРОДИ
7. **Ковальчук Оксана** (Львів), СТАТИСТИЧНИЙ ПРОФІЛЬ ПУБЛІЦИСТИЧНИХ ТЕКСТІВ (НА МАТЕРІАЛІ ЗАХІДНОУКРАЇНСЬКОГО ІНФОРМАЦІЙНОГО РЕСУРСУ - ZAXID.NET)
8. **Лотоцька Наталія** (Львів), ДОСЛІДЖЕННЯ КОЛОКАЦІЙ В СУЧАСНОМУ МОВОЗНАВСТВІ: КОРПУСНО-СТАТИСТИЧНИЙ ПІДХІД
9. **Брига Тетяна** (Львів), ОСНОВНІ НАПРЯМКИ РОЗВИТКУ ПРИКЛАДНОЇ ЛІНГВІСТИКИ В КАНАДІ
10. **Бугайко Юлія** (Вінниця), ВИДИ ЛІНГВІСТИЧНОЇ ЕКСПЕРТИЗИ ЗАКОНОПРОЕКТІВ: ПЕРСПЕКТИВА ВПРОВАДЖЕННЯ В УКРАЇНІ

СЕКЦІЯ 2. КЛАСИЧНА Й КОМП'ЮТЕРНА ЛЕКСИКОГРАФІЯ. ТЕРМІНОЗНАВСТВО

(129 ауд. 4 корпусу)

Керівники секції: *Алла Лучик*, д. філол. н., професор, професор кафедри загального і слов'янського мовознавства, Національний університет «Києво-Могилянська академія»; *Зубань Оксана*, к. філол. н., доцент, доцент кафедри української мови та прикладної лінгвістики, Київський національний університет імені Тараса Шевченка

Секретар секції: *Юлія Калимон*, аспірантка кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Львівська політехніка»

1. **Остапова Ірина, Кондрачук Ірина** (Київ), СЛОВНИК У СИСТЕМІ СОЦІАЛЬНИХ КОМУНІКАЦІЙ
2. **Зубань Оксана** (керівник проекту), **Гарбіч Аліна, Єсипенко Анастасія** (Київ), ЕЛЕКТРОННА ВЕРСІЯ ПАПЕРОВОГО СЛОВНИКА «АКТИВНІ РЕСУРСИ СУЧАСНОЇ УКРАЇНСЬКОЇ НОМІНАЦІЇ» — ЛІНГВІСТИЧНА БАЗА ЗНАТЬ (*СТУДЕНТСЬКИЙ ПРОЕКТ*)
3. **Калимон Юлія** (Львів), РОЗРОБКА ЕЛЕКТРОННОГО СЛОВНИКА: КЛЮЧОВІ ЕТАПИ ТА ВИКЛИКИ
4. **Вербиненко Юлія** (Київ), КОРИСТУВАЦЬКИЙ ІНТЕРФЕЙС *OXFORD ENGLISH DICTIONARY* ЯК ІНСТРУМЕНТ ЛІНГВІСТИЧНИХ ДОСЛІДЖЕНЬ
5. **Дужа-Задорожна Мирослава** (Львів), ОСОБЛИВОСТІ УКЛАДАННЯ ГАЛУЗЕВИХ СЛОВНИКІВ (НА ПРИКЛАДІ *НІМЕЦЬКО-УКРАЇНСЬКОГО СЛОВНИКА СОЦІАЛЬНОЇ ПЕДАГОГІКИ/СОЦІАЛЬНОЇ РОБОТИ*)
6. **Тележкіна Олеся** (Харків), СЛОВНИК ПРОПРІАЛЬНОЇ ЛЕКСИКИ ПОЕТИЧНОЇ МОВИ *ВАСИЛЯ ГЕРАСИМ'ЮКА: ЗАСАДИ УКЛАДАННЯ*
7. **Чайка Оксана** (Київ), ОСОБЛИВОСТІ УКРАЇНСЬКОЇ Й АНГЛІЙСЬКОЇ ТЕРМІНОЛОГІЧНИХ БАЗ У СФЕРІ ОБЛІКУ Й АУДИТУ
8. **Синдега Роксолана** (Львів), КЛАСИФІКАЦІЯ ТЕРМІНОЛОГІЧНИХ ОДИНИЦЬ ГАЛУЗІ КОМП'ЮТЕРНИХ НАУК ТА ІНФОРМАЦІЙНИХ ТЕХНОЛОГІЙ
9. **Іванишин Наталя, Свидницька-Ільків Наталя** (Львів), ТЕРМІНОКОНЦЕПТИ У СФЕРІ МЕНЕДЖМЕНТУ
10. **Губич Петро** (Львів), СЕМАНТИЧНІ МОДЕЛІ ТВОРЕННЯ ПОЖЕЖНИХ ТЕРМІНІВ У ПОЛЬСЬКІЙ МОВІ
11. **Гриців Наталія, Пуцентела Орест** (Львів), ПРОФЕСІЙНА МОВА ТВОРЕННЯ СКРИПКИ

СЕКЦІЯ 3. КОГНІТИВНА ЛІНГВІСТИКА. ПСИХОЛІНГВІСТИКА

(116 ауд. 4 корпусу)

Керівники секції: *Оксана Бабелюк*, д. філол. н., професор, професор кафедри іноземних мов та перекладознавства, Львівський державний університет безпеки життєдіяльності; *Наталія Романишин* к. філол. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Львівська політехніка»

Секретар секції: *Олег Гірняк*, аспірант кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Львівська політехніка»

1. **Бабелюк Оксана** (Львів), LANGUAGE MEANS OF REVEALING *SECURITY* CONCEPT IN MODERN ENGLISH
2. **Ділай Маріанна** (Львів), ДИНАМІКА СУСПІЛЬНО ЗНАЧУЩИХ КОНЦЕПТІВ У ПЕРЕДВИБОРЧИХ ПРОГРАМАХ КАНДИДАТІВ У ПРЕЗИДЕНТИ УКРАЇНИ 1991-2014 РОКІВ
3. **Маланюк Марія, Попко Ірина** (Львів), ОСОБЛИВОСТІ ФРЕЙМОВОГО МОДЕЛЮВАННЯ НОМІНАЦІЙ НА ПОЗНАЧЕННЯ АВТЕНТИЧНИХ СТРАВ В АНГЛІЙСЬКІЙ, ФРАНЦУЗЬКІЙ ТА УКРАЇНСЬКІЙ МОВАХ
4. **Romanyshyn Nataliia, Goltvian Valentyna** (Lviv), PECULIARITIES OF LITERARY CONCEPTS VERBALIZATION
5. **Заболотна Ольга, Гайдук Марта** (Львів), ХУДОЖНЬО-СЕМАНТИЧНІ ВИМІРИ КОНЦЕПТУ *СМЕРТЬ* В ПОЕТИЧНОМУ МОВОМИСЛЕННІ СИЛЬВІ ПЛАТ
6. **Гірняк Олег** (Львів), ПІДХОДИ ДО РОЗУМІННЯ ПОНЯТТЯ *ЕМОТИВНА ЛЕКСИКА* В СУЧАСНІЙ ЛІНГВІСТИЦІ
7. **Рудик Ірина** (Житомир), ЛЕКСИЧНІ ЗАСОБИ ПОЗНАЧЕННЯ БОЛЮ В СУЧАСНІЙ АНГЛІЙСЬКІЙ МОВІ
8. **Іванченко Марія** (Львів), МОВНІ ЗАСОБИ АКТУАЛІЗАЦІЇ РОЗГОЛОСУ В СУЧАСНІЙ АНГЛІЙСЬКІЙ МОВІ
9. **Гринтус Марія** (Львів), ОЦІНЮВАННЯ ТОНАЛЬНОСТІ СЛІВ НА ОЗНАЧЕННЯ ХАРАКТЕРИСТИК ГОТЕЛІВ
10. **Альбота Соломія** (Львів), ЛІНГВІСТИЧНА МАНІПУЛЯЦІЯ: ПОНЯТТЯ ТА ТИПИ

СЕКЦІЯ 4. ГЕНДЕРНА ЛІНГВІСТИКА. СОЦІОЛІНГВІСТИКА. ЛІНГВІСТИЧНА ІНТЕРНЕТІКА

(130 ауд. 4 корпусу)

Керівники секції: *Маргарита Жуйкова*, д. філол. н., професор, професор кафедри української мови Східноєвропейського національного університету імені Лесі Українки; *Мирослава Мамич*, д. філол. н., доцент, завідувач кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Одеська юридична академія»

Секретар секції: *Олена Флис*, асистент кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Львівська політехніка»

1. **Мамич Мирослава** (Одеса), ГЕНДЕРНІ СТЕРЕОТИПИ У ДОЗВІЛЬНО-РОЗВАЖАЛЬНИХ МЕДІАТЕКСТАХ НА СТОРІНКАХ ЖІНОЧОГО ЖУРНАЛУ «ЖІНКА»
2. **Стасюк Любов** (Львів), ГЕНДЕРНИЙ АСПЕКТ ІНТИМНОГО СПІЛКУВАННЯ
3. **Захарчук Мар'яна, Василюк Вікторія** (Львів), ВПЛИВ ГЕНДЕРУ Й ГЕНДЕРНИХ РОЛЕЙ НА СПРИЙНЯТТЯ ТА ЯКІСТЬ ПЕРЕКЛАДЕНОГО ТЕКСТУ
4. **Флис Олена** (Львів), ЖИТТЄВИЙ СВІТ ЖІНКИ ЄЛИЗАВЕТІНСЬКОЇ ЕПОХИ КРІЗЬ ПРИЗМУ ГЕНДЕРНОЇ ЛІНГВІСТИКИ
5. **Шийка Юлія, Олексів Галина, Морська Наталія** (Львів), ДВОМОВНІСТЬ: ЕТНОСОЦІАЛЬНІ АСПЕКТИ
6. **Кісельова Анастасія** (Одеса), ХЕШТЕГ ЯК КЛЮЧОВИЙ ЕЛЕМЕНТ МЕДІАТЕКСТУ У СОЦІАЛЬНИХ МЕРЕЖАХ
7. **Корпусова Марія** (Одеса), ВЕРБАЛЬНІ ЗАСОБИ ПРИВЕРТАННЯ УВАГИ ЧИТАЧІВ СОЦІАЛЬНОЇ МЕРЕЖИ ІНСТАГРАМ

8. **Левіновська Мирослава** (Львів), **НОВІ ЕМОЛІ У TWITTER – А МИ ГОТОВІ ДО ЦЬОГО?**

СЕКЦІЯ 5. КОМУНІКАТИВНА ЛІНГВІСТИКА, ЛІНГВОПРАГМАТИКА Й ДИСКУРСОЛОГІЯ

(118 ауд. 4 корпусу)

Керівники секції: *Наталя Кутуза*, д. філол. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики, Одеський національний університет імені І.І. Мечникова; *Ірина Карамішева*, к. філол. н., доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Львівська політехніка»

Секретар секції: *Ольга Заболотна*, асистент кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Львівська політехніка»

1. **Кутуза Наталя** (Одеса), ПСИХОЛОГІЧНІ АСПЕКТИ КОМУНІКАТИВНОГО ВПЛИВУ: ТЕОРЕТИЧНІ ВИМІРИ
2. **Голтвеницька Маргарита** (Харків), СКЛАДНОПІДРЯДНЕ РЕЧЕННЯ ІЗ ВІДНОШЕННЯМ ВІДПОВІДНОСТІ ЯК АКТИВНА КОМУНІКАТИВНА ОДИНИЦЯ
3. **Завальська Любов** (Одеса), ДЕМОНСТРАТИВНІ КОМУНІКАТИВНІ ТАКТИКИ В ПОЛІТИЧНИХ ТОК-ШОУ
4. **Добош Оксана, Сабан Олеся** (Львів), ОСОБЛИВОСТІ ІНТЕРПРЕТАЦІЇ ПЕРЕДВИБОРЧОГО ГАСЛА ЯК СКЛАДОВОЇ ВЕРБАЛЬНОГО ІМІДЖУ П.О. ПОРОШЕНКА
5. **Умрихіна Любов** (Харків), ОНТОЛОГІЯ ІМПЕРАТИВА ЯК СУБ'ЄКТИВНО-МОДАЛЬНОГО ЗНАЧЕННЯ
6. **Карп Марта** (Львів), КОГЕЗІЯ І КОГЕРЕНТНІСТЬ У ВЗАЄМОДІЇ З ІНШИМИ КАТЕГОРІЯМИ ТЕКСТУ
7. **Берестова Алла** (Харків), ПРЕЦЕДЕНТНІ РЕЛІГІЙНІ ФЕНОМЕНИ ЯК СКЛАДНИК КОМУНІКАТИВНОГО КОДЕКСУ УКРАЇНЦІВ
8. **Карамішева Ірина, Назарчук Роксолана, Вербовська Юлія** (Львів), ФУНКЦІЙНІ ОСОБЛИВОСТІ ВІЙСЬКОВО-ПОЛІТИЧНИХ ЕВФЕМІЗМІВ У СУЧАСНИХ УКРАЇНСЬКО- ТА АНГЛІЙСЬКОМОВНИХ ЗМІ
9. **Кулина Ольга, Гриців Наталія** (Львів), РОЛЬ СИНТАКСИЧНИХ СТРУКТУР КООРДИНАЦІЇ У ТЕКСТАХ АНГЛІЙСЬКИХ ЗАПОВІТІВ СЕРЕДИНИ ХІХ – ПОЧАТКУ ХХІ СТОЛІТЬ
10. **Невська Юлія** (Харків), ДИСКУРСИВИ ЯК МАРКЕРИ ВЗАЄМНОЇ ЕМПАТІЇ В ЕПІСТОЛЯРНУ ДИСКУРСІ М. КУЛІША Й І. ДНІПРОВСЬКОГО
11. **Карамішева Ірина, Рішняк Галина** (Львів), ІДІОМАТИЧНІСТЬ ДІЛОВОГО ДИСКУРСУ СУЧАСНОЇ АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ (НА МАТЕРІАЛІ ПІДРУЧНИКІВ “MARKET LEADER”)
12. **Заболотна Ольга** (Львів), СЕМАНТИКА ПРОТЕСТУ ПРОТИ ПАТРІАРХАЛЬНОГО ДИСКУРСУ В РОМАНІ СІЛЬВІЇ ПЛАТ «THE BELL JAR»
13. **Черниш Лілія** (Львів), ФУНКЦІЙНО-КОМУНІКАТИВНІ ОСОБЛИВОСТІ ІРОНІЇ ЯК СТИЛІСТИЧНОГО ПРИЙОМУ У ТВОРЧОСТІ ЙОЗЕФА РОТА
14. **Янісів Михайло, Ішук Мирослава** (Львів), СТРАТЕГІЯ І ТАКТИКА АРГУМЕНТАЦІЇ ЯК ОСНОВА ФОРМУВАННЯ ІНШОМОВНОЇ ДИСКУСІЙНОЇ КОМПЕТЕНЦІЇ

СЕКЦІЯ 6. ЛІНГВОКУЛЬТУРОЛОГІЯ. КОНТРАСТИВНА ЛІНГВІСТИКА. ПЕРЕКЛАДОЗНАВСТВО

(132 ауд. 4 корпусу)

Керівники секції: *Олег Тищенко*, д. філол. н., професор, завідувач кафедри технічного перекладу Львівського державного університету безпеки життєдіяльності; *Наталія Гриців*, к. філол. н.,

доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Львівська політехніка»

Секретар секції: *Тетяна Лісна*, асистент кафедри прикладної лінгвістики, Національний університет «Львівська політехніка»

1. **Sosnowski Wojciech, Tymoshuk Roman** (Warszawa), KONFRONTACJA JEZYKOWA PROCESU KALKOWANIA FRAZEOLOGII WE WSPÓŁCZESNYM JEZYKU POLSKIM I UKRAIŃSKIM
2. **Перхач Роксолана-Юстина, Флис Олена, Шийка Юлія** (Львів), ПОЛІКУЛЬТУРНИЙ ПРОСТІР КРИЗЬ ПРИЗМУ ЛІНГВОКУЛЬТУРОЛОГІЇ
3. **Полюжин Михайло** (Ужгород), ПРО АНТРОПОЦЕНТРИЧНУ ПАРАДИГМУ ФРАЗЕОЛОГІЧНИХ ДОСЛІДЖЕНЬ
4. **Леванцэвіч Лена** (Брэст), ЛІНГВІСТЫЧНАЕ КРАЯЗНАЎСТВА БРЭСТЧЫНЫ: УЗАЕМАДЗЕЯННЕ МОВЫ І КУЛЬТУРЫ
5. **Іщук Мирослава, Янісів Михайло** (Львів), КОНТРАСТИВНИЙ АНАЛІЗ СИМВОЛІЧНИХ ЗНАЧЕНЬ НАЙМЕНУВАНЬ НАЙБІЛЬШ ПОШИРЕНИХ В УКРАЇНІ ПТАХІВ В АНГЛІЙСЬКІЙ ТА УКРАЇНСЬКІЙ МОВАХ
6. **Пальчевська Олександра** (Львів), ОСОБЛИВОСТІ ПОХОДЖЕННЯ ПАРЕМІЙ УКРАЇНСЬКОЇ, АНГЛІЙСЬКОЇ, ФРАНЦУЗЬКОЇ ТА ПОЛЬСЬКОЇ МОВ (НА МАТЕРІАЛІ ЕТНОГРАФІЧНИХ ТА ЛЕКСИКОГРАФІЧНИХ ДЖЕРЕЛ КІНЦЯ ХІХ СТ. ПОЧАТКУ ХХ СТ.)
7. **Поповський Анатолій** (Дніпро), ЧИ ПЕРЕВЕЛИСЯ ПЕРЕВЕРТНІ?
8. **Руснак Віта** (Ужгород), ТРОПОТВІРНІ ОСОБЛИВОСТІ ЗООСЕМІЧНИХ ФРАЗЕМ В АНГЛІЙСЬКІЙ ТА УКРАЇНСЬКІЙ МОВАХ
9. **Гриців Наталія, Кульчицький Ігор** (Львів), ДЕЯКІ ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРОСТОРІЧНОЇ ЛЕКСИКИ ЯК ПРОБЛЕМИ ПЕРЕКЛАДУ (НА МАТЕРІАЛІ ОПОВІДАНЬ ГРИГІРА ТЮТЮННИКА ТА ЇХНІХ АНГЛОМОВНИХ ВІДПОВІДНИКІВ)
10. **Лісна Тетяна** (Львів), ОСОБЛИВОСТІ ВИКОРИСТАННЯ СИСТЕМ АВТОМАТИЗОВАНОГО ПЕРЕКЛАДУ ПРИ ОПРАЦЮВАННІ НІМЕЦЬКОМОВНИХ ТЕКСТІВ
11. **Дружб'як Світлана** (Львів), ВІДТВОРЕННЯ СТИЛІСТИЧНО МАРКОВАНИХ ОДИНИЦЬ У НІМЕЦЬКОМУ ПЕРЕКЛАДІ РОМАНУ СЕРГІЯ ЖАДАНА «ІНТЕРНАТ»
12. **Нахлік Ярослав** (Львів), ТЕОРЕТИЧНІ ТА ПРАКТИЧНІ АСПЕКТИ ПІДГОТОВКИ ДО ДРУКОВАНОГО ВИДАННЯ ОРИГІНАЛЬНОГО ТЕКСТУ І ПЕРЕКЛАДУ ПОЛЬСЬКОМОВНОЇ КОРЕСПОНДЕНЦІЇ СОФІЇ ФРЕДРО-ШЕПТИЦЬКОЇ
13. **Харитонова Наталія, Томарева Наталія** (Харків), ДЕЯКІ ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ ЛАТИНСЬКИХ ВИРАЗІВ З ПРИКМЕТНИКАМИ У ФАРМАЦЕВТИЧНІЙ ТЕРМІНОЛОГІЇ

П'ЯТНИЦЯ, 27 ВЕРЕСНЯ

- 09.30 – 10.00 Завершальне пленарне засідання. Підведення підсумків конференції (117 ауд. 4 корпусу – вул. Митрополита Андрея, 5)
- 10.00 – 15.00 Культурна програма (збір біля входу в 5 корпус – вул. С. Бандери, 28 а)